

NORMANDIA



MANUAL DE VENDAS



NORMANDIA

Bem-vindo em Normandia !

Saiba tudo sobre a Normandia no nosso novo site profissional:

www.normandy-travel-trade.com

Situado no noroeste da França, a Normandia é uma região facilmente acessível por avião, trem ou carro. A uma hora de carro de Paris e de seus aeroportos internacionais, a Normandia oferece um surpreendente mosaico de paisagens. Seus grandes pontos turísticos são conhecidos no mundo inteiro: o Mont Saint Michel e sua abadia, as falésias de Etretat, as praias do Desembarque, a Casa e os jardins de Claude Monet em Giverny, a estação balneária de Deauville, a catedral de Rouen, a basílica de Santa Terezinha de Lisieux...

Para todo tipo de viagem, a Normandia abriga um destino ideal, rico em patrimônio histórico, e dotado de uma excelente gastronomia com seu famoso queijo camembert, mais também seus

frutos do mar, além da cidra e do calvados.

Não hesite em contatar nosso serviço de promoção. Estamos a sua inteira disposição para ajudá-los a melhor conhecer a Normandia, e juntos elaborarmos programas, estadias, além de lhes oferecer fotos ilustrativas.

Nós podemos também ajudá-los a contatar profissionais como: guias, agências receptivas, empresas de transportes, para ajudá-los na elaboração de seus circuitos.

Assim, colocamos a sua disposição todas as nossas edições que são distribuídas gratuitamente através de um simples pedido.

Até breve na Normandia !

Mont-Saint-Michel © Sabina Lorkin - Anibas Photography Dietmar Feichtinger
Architectes SBP - CRT Normandie - © micromonkey Fotolia.com

6 razões para programar a Normandia

Os grandes pontos turísticos



A Normandia é conhecida por seus pontos de renome internacional : o Mont Saint Michel e sua abadia, Etretat, as praias do Desembarque, Giverny, Rouen, Bayeux, o Haras du Pin, Le Havre, sem esquecer Deauville, estação balneária de fama internacional, seu cassino e seus lazeres elegantes.

Uma história milenar



A História da Normandia se entende por mais de 1100 anos. Diversos castelos, museus e abadias testemunham seu passado medieval. Mas a Normandia foi também testemunha do Desembarque de 6 de junho de 1944 em suas praias, que mudou o rumo da Segunda Guerra Mundial. Lugares, museus e monumentos transmitem a memória desses eventos.

Terra de espiritualidade



A Normandia recebe diversos peregrinos do mundo inteiro em Lisieux e no Mont-Saint-Michel e também Rouen . Com suas diversas abadias, catedrais, igrejas e capelas, a Normandia é uma das regiões das mais ricas da França por seu patrimônio religioso.

O berço do Impressionismo



A Normandia viu nascer um grande movimento artístico no século XIX: o Impressionismo. Foi no Havre, em 1872, que Claude Monet pintou "Impressão, nascer do sol" que deu seu nome a esta célebre corrente artística. Os museus normandos abrigam coleções das mais importantes da França.

Normandia de bicicleta



Com mais de 700 quilômetros dispostos em vias verdes, a Normandia oferece grandes itinerários temático que permitem aos ciclo-turistas misturar bicicleta, patrimônio e gastronomia. Suas ciclovias valorizam as vantagens e os pontos emblemáticos da região, tais como as Praias do Desembarque e o Mont-Saint-Michel, passando por outros, pelas cidades de Giverny, Rouen, Dieppe, Le Havre, Deauville, Cherbourg...

Um território de delicias



A Normandia é conhecida por seus diversos produtos emblemáticos: os queijos Camembert, Pont-l'Évêque, as bebidas Cidra, Calvados e Pommeau, frutos do mar...Um território de delicias que é sublinhado pelo savoir-faire de artesões e restaurantes.

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

www.normandy-travel-trade.com

Ruben-Pereira/Contrasto - CRT Normandie

NORMANDIA



© sharply_dome - Fotolia.com



© Valua Vitaly - Fotolia.com



© Jean-marc RICHARD - Fotolia.com

Normandia : um destino acessível

Air France e LATAM Airlines oferecem voos diretos para Paris a partir de São Paulo e Rio de Janeiro.

Do aeroporto de Paris Charles-de-Gaulle, acesse oanel viário de Paris e siga em direção à Rouen pelas autoestradas A13 e A14. A autoestrada A13 atravessa toda a região da Normandia. Você pode acessar Giverny em 1h10, Rouen em 1h50, Deauville em 2h30, Lisieux em 2h30, Caen e as praias do Desembarque em 3h e o Monte Saint Michel em 3h50.

Contatos

Edouard VALERE
e.valere@normandie-tourisme.fr
Emilie URSULE
e.ursule@normandie-tourisme.fr

Comitê Regional de Turismo da Normandia
14 rue Charles Corbeau - 27000 EVREUX - FRANÇA
pro@normandie-tourisme.fr
Tel. +33 2 32 33 79 00 - Fax : +33 2 32 31 19 04



Mont-Saint-Michel © Sabina Lorkin - Anibas Photography Dietmar Feichtinger
Architectes SBP - CRT Normandie - © micromonkey Fotolia.com



1 - Giverny

Situado na margem direita do rio Seine, a meio caminho entre Paris e Rouen, este vilarejo pitoresco acolhe a casa e os jardins de Claude Monet, bem como um museu inteiramente dedicado à arte impressionista. O Mestre do impressionismo viveu metade de sua vida e Giverny, de 1883 até sua morte em 1926. Ali criou jardins únicos, ora obras de arte e ateliês, que inspiraram suas mais belas obras : *A ponte japonesa*, *Nymphéas*... www.normandie-giverny.fr



2 - Eu-Le Tréport

Irmãs íntimas aninhadas na foz de Bresle, na costa Albâtre normanda, Eu e Le Tréport são duas cidades de carácter onde os sabores da terra encontram os aromas do mar. De um lado Eu, a aristocrática, a cidade comercial e florida, do outro, Le Tréport, a estação balneária, joia da Belle-Époque pontilhada de cidades multicoloridas e animada pelo porto de pesca. O castelo de Eu contém diversas lembranças do Brasil, pois a família imperial se refugiou em Eu após a queda do império brasileiro. www.destination-letreport-mers.fr

Verdadeira cidade-museu, Rouen conserva um bairro medieval excepcional com suas belas casas de madeira aparente, suas ruínas de pedra e suas igrejas góticas. Claude Monet pintou diversas vezes a catedral de Rouen. Fonte de inspiração de escritores e artistas, a cidade foi também o palco do martírio de Joana D'Arc. Em Rouen encontramos também diversas lojas para os fãs das compras. www.rouentourisme.com



3 - Rouen

Com suas falésias de giz e suas praias de seixos espetaculares, Etretat oferece uma paisagem única no mundo. Sua beleza selvagem inspirou grandes pintores e escritores : Monet, Boudin, Flaubert, Maupassant... www.etretat.net



4 - Etretat



16 - Camembert

O charmoso vilarejo de Camembert é a origem do nome do famoso queijo normando. Aqui, encontramos uma encantadora estalagem e casas típicas de enxaimel, e uma paisagem verdejante de colinas arborizadas. Algumas queijarias produzem também o camembert nos arredores da cidade. www.tourismecamembert.fr



15 - Alençon

Local de nascimento de Santa Terezinha, Alençon acolheu os primeiros anos de vida da santa, com seus pais Louis e Zélia, e suas quatro irmãs. A antiga Cidade dos Duques deve sua fama internacional a sua *dentelle au point d'Alençon* um tipo de renda. O museu de Belas Artes e a Dentelle apresentam esse conhecimento ancestral, inscrito a UNESCO desde 2010. www.visitalencon.com



14 - Bagnoles-de-l'Orne

Única estação termal do Noroeste da França, aninhado no centro do Parque Natural Regional Normandie-Maine, Bagnoles-de-l'Orne é o local ideal dedicado ao bem-estar e a relaxamento: termas, cassino, hipódromo, golfe, lago... Uma vasta floresta rodeia a elegante cidadela dotada de magníficas villa com arquitetura Belle-Epoque. www.bagnolesdelorne.com



13 - O Monte Saint Michel

Classifica ao patrimônio mundial da UNESCO em 1979, o Mont Saint Michel e sua abadia são um dos locais turísticos dos mais visitados na França e um local de peregrinação muito importante. Erguido no cume de um rochedo e rodeado de uma magnífica baía, cenário das grandes marés da Europa, a "Maravilha do Ocidente" torna-se uma ilha durante as grandes marés. www.ot-montsaintmichel.com



12 - Bayeux

Magnificamente preservada, Bayeux anexada ao patrimônio arquitetural excepcional com suas ruas de pedra e sua impressionante catedral. A capital de Bessin é também conhecida por abrigar a famosa Tapeçaria de Bayeux. Este bordado de lã, classificado pela UNESCO em 2007, retrata a conquista da Inglaterra por Guilherme o Conquistador. www.bayeux-bessin-tourisme.com



11 - As praias do Desembarque

Em 6 de Junho de 1944, a Normandia foi testemunha do maior desembarque do século XX, quando os Aliados desembarcam para libertar a Europa da dominação nazista. Hoje, as praias do Desembarque, os cemitérios militares, os museus e o bunkers nos permitem compreender este período da História mundial. www.normandy-dday.com

Rica com seus 1000 anos de história, Caen concentra um patrimônio histórico e cultural da primeira ordem. Guilherme o Conquistador ali construiu seu castelo e fundou com Matilde a Abadia das Damas e a Abadia dos Homens. O Memorial de Caen testemunha a História para a Paz do século XX. A cidade oferece também um hipódromo e diversos hotéis, restaurantes e lojas. www.caen-tourisme.fr



10 - Caen

Símbolo de excelência francesa em matéria de criação equestre, o "Versailles do Cavalo" é o mais antigo e mais famoso dos haras nacionais, fundado em 1715 por ordem do Rei Sol. Aberto ao público, este haras nacional organiza demonstrações equestres todos os anos. www.haras-national-du-pin.com



9 - Le Haras du Pin



Rica de uma importante história marítima, o porto de Havre está entre os primeiros da Europa. O centro da cidade, inscrito à UNESCO em 2005 para sua arquitetura moderna, é o primeiro conjunto urbano contemporâneo europeu classificado. www.lehavretourisme.com



5 - Le Havre

Deauville é uma estação balneária de fama internacional, dotada de hotéis de luxo, spas e uma thalasso, diversos campos de golfe, dois hipódromos, um cassino e lojas abertas todos os dias do ano. A cidade é também conhecida por seu famoso passeio a beira mar, "Les Planches", suas magníficas villas e restaurantes. Deauville acolhe diversos eventos, dentre eles o famoso Festival de Filme Americano. www.deauville.fr



6 - Deauville

Este vilarejo de pescadores conserva a autenticidade e o charme de suas fachadas em colombagem, suas pequenas lojas, seus hotéis de charme e seus restaurantes típicos. Honfleur inspirou diversos pintores impressionistas, tais como Boudin et Monet. A Vieux Bassin e a igreja Sainte-Catherine, toda em madeira, são símbolos dessa pequena cidade marítima. www.ot-honfleur.fr



7 - Honfleur

Lisieux é o segundo local de peregrinação na França. A maior igreja da França do século XX, a Basílica de Lisieux é dedicada à Santa Terezinha, que nasceu em Alençon e entrou para o Carmelo de Lisieux com 15 anos de idade. Além da Basílica, visitamos também o Carmelo e a casa dos Buissonnets, onde viveu Santa Terezinha e sua família. www.lisieux-tourisme.com



8 - Lisieux

Os grandes eventos

Em 2019 e 2020

O 75º aniversário do Desembarque – Por volta de 6 de junho de 2019



Em 2019, todos os olhares estarão voltados para as praias do Desembarque e os locais da Batalha da Normandia por ocasião do seu 75º aniversário. Diversas comemoração e festividades celebrarão este evento maior da História: fogos de artifício, bailes, paradas, reconstituições de campos militares, paraquedistas...

www.normandy-dday.com



A Armada de Rouen – De 6 a 16 de junho de 2019

Este grande encontro náutico reúne em Rouen os mais belos e maiores barcos. O evento nos permite visitar gratuitamente cerca de cinquenta embarcações presentes nos 7 km dos cais do Seine. Os visitantes desfrutam também de diversas animações em ocasião dos 30 anos da Armada de Rouen : espetáculos, fogos de artifícios...

www.armada.org



O Festival Normandia Impressionista – De Abril a setembro de 2020



A cada 3 anos, o Festival Normandia Impressionista celebra o impressionismo em todas as suas formas. Pintura, mas também arte contemporânea, música, teatro, dança, fotografia, cinema, sons e luzes, almoços na grama, guinguettes – festas de marinheiros... O festival retornará à Normandia em 2020 para uma 4ª edição !

www.normandie-impressioniste.eu



Sugestões de circuitos na Normandia



EXCURSÃO NA NORMANDIA – 3 DIAS

1º DIA :

Chegada em Paris. Excursão de ônibus.

Chegada em **ROUEN**.

Rouen preservou um patrimônio excepcional. Passeando pelas ruas animadas pelas fachadas de lindas casas antigas com vigamentos de madeira, vocês descobrirão tesouros da arquitetura gótica tais como a catedral de Notre-Dame, assim como o Grande Relógio ou a majestosa sobriedade dos clássicos hotéis particulares...

Possibilidade de visitar um Museu: Museu de Belas Artes, o Historial de Joana d'Arc, o Panorama XXL.

Compras em Rouen.

Passear em Rouen é um verdadeiro prazer, pois as ruas são feitas para os pedestres e na calma e tranquilidade pode-se fazer compras nas mesmas grandes lojas que tem em Paris, tais como : Printemps, Galeries Lafayette e várias outras boutiques de moda e perfumarias de prestígio.

Hospedagem em Rouen.

2º DIA :

Partida de Rouen : Direção **ALENÇON**.

Passeio em **ALENÇON**.

Alençon é conhecida mundialmente por sua preciosa dentelle – um tipo de renda, inscrita ao Patrimônio Cultural da UNESCO. É também uma cidade santuário, dedicada a Santa Terezinha de Lisieux. Uma visita da majestosa basílica de Alençon é obrigatório. Passeio em **LISIEUX**. Visita da cidade.

Lisieux é um lugar de devoção e a segunda cidade de peregrinação mais importante da França depois da cidade de Lourdes. A santidade de Santa Teresa constitui o símbolo desta história. Da basílica à igreja do Carmo e à casa de Santa Teresa, os visitantes poderão experimentar e assimilar o itinerário da santidade de Teresa, etapas de seu crescimento interior que ela vivenciou com uma rara generosidade. Em 18 de outubro de 2015, os pais de Santa Teresinha, Louis e Zélie Martin, também foram canonizados. Visita da Basílica de Santa Teresa, do Carmelo e da casa de Santa Teresa.

Hospedagem em Lisieux.

3º DIA :

Partida de LISIEUX : Excursão ao **MONT-SAINT-MICHEL**

Cercado por uma região de áreas movediças, o Mont-Saint-Michel é conhecido como a « Maravilha do Ocidente », pois desde a Idade Média, foi um dos mais importantes destinos de peregrinação na Europa.

O Mont-Saint-Michel é cercado de uma magnífica baía, palco de uma das maiores marés da Europa. Um espetáculo grandioso. Patrimônio mundial da Unesco, sua Abadia fora do comum é uma maravilha realizada pelo homem, e sua baía é uma maravilha realizada pela natureza.

Após dez anos de trabalho, o Mont St. Michel será de novo uma ilha e encontrará toda a sua magia. Nova imagem, novo acesso, novos meios de transporte, tudo foi repensado para preservar a Baía. Desde a primavera de 2015 todas as obras foram terminadas.

Volta à Paris.



EXCURSÃO NA NORMANDIA – 5 DIAS

1º DIA :

Chegada em Paris. Excursão de ônibus.

Visita à **GIVERNY** : Em Giverny visitaremos a casa de Claude Monet e seus jardins que inspiraram tantas obras do artista. Visita do Museu dos Impressionistas de Giverny.

Partida de Giverny : Direção **LE HAVRE**.

Hospedagem em Le Havre.

2º DIA :

Manhã :Visita da cidade do **LE HAVRE**. Berço do Impressionismo.

Le Havre é uma cidade de contrastes e de descobertas. Em julho de 2005 Le Havre foi declarada pela Unesco, « Patrimônio Mundial » graças ao arquiteto Auguste Perret, pois foi ele que reconstruiu o centro da cidade.

Visita do Museu de arte moderna André Malraux

Partida de Le Havre : Direção **TROUVILLE-SUR-MER**.

Tarde: Passeio em Trouville.

Tradicional estação balneária com um porto que data do século XVII, Trouville encanta pela sua bela praia, o centro antigo, um maravilhoso mercado de peixes e seus típicos cafés e restaurantes.

Hospedagem em Deauville.

3º DIA :

Passeio em **DEAUVILLE**.

Deauville é uma das mais prestigiadas estações balneárias da França. Famosa por seu cassino, seus hotéis de luxo, suas corridas de cavalos, o pólo, suas lojas, seus campos de golfe...

Novidade! Um museu « Les Franciscaines » ou Os Franciscanos abrirá suas portas em Deauville em junho de 2019. A base da coleção é composta de obras de belas-arts em duas dimensões: pinturas, desenhos, estampas e fotografias, cobre o período da segunda metade do século XVIII até o fim do século XX.

Visita guiada da destilaria.

A visita da destilaria propõe a descoberta da fabricação do Calvados.

Partida para **CAEN**, visita pela cidade ou visita ao Museu da Paz, o Memorial.

Seus principais monumentos são : o castelo de Caen, a Abadia dos Homens, a Abadia das Damas e o Memorial, um museu dedicado a história da 2ª Guerra Mundial.

Partida de Caen : Direção Bayeux.

Visita da Tapeçaria de Bayeux.

Hospedagem em Caen ou Bayeux.

4º DIA :

Passeio em **BAYEUX**.

Bayeux possui um patrimônio arquitetural excepcional e o talento de seus artesões é único.

Visita das **PRAIAS DO DESEMBARQUE ALIADO**. Essas praias foram o cenário de um dos capítulos mais importantes da editoria mundial.

Chegada em **BAGNOLES-DE-L'ORNE**.

Hospedagem em Bagnoles-de-l'Orne.

5º DIA :

Dia em **BAGNOLES-DE-L'ORNE**.

Bagnoles-de-l'Orne é o local ideal dedicado ao bem-estar e a relaxamento.

Volta à Paris.

www.normandy-travel-trade.com

Um site dedicado aos profissionais de turismo

Este site apresenta a oferta turística na Normandia e oferece ferramentas para facilitar a preparação de seus circuitos e estadias: mapa interativo, mediateca, espaço personalizado...

The screenshot shows the website interface with the following numbered callouts:

- 1**: Navigation menu (My space, My tourist, Practical info).
- 2**: Search bar.
- 3**: Main banner image of Etretat cliffs.
- 4**: Highlights section (The D-Day Landings and the Battle of Normandy, Impressionism, William the Conqueror and Medieval Normandy, Cycling and horse riding, Gastronomy, Major Sites).
- 5**: 'Organising your trip' login form.
- 6**: 'Latest news' section (2017 Travel Trade Edition).
- 7**: 'Major events' section (500th anniversary of Le Havre).
- 8**: 'Interactive map' showing Normandy and Paris.
- 9**: Footer area (Site Map, Privacy, Photo credits, Contact, Follow us on, Sign up to the newsletter, General Normandy website).

- 1 Mapas, brochuras, mediateca...
- 2 Acesso, transportes, tempo, mares...
- 3 Visitas, atividades, hospedagens, restaurantes...
- 4 Grandes temas da Normandia
- 5 Espaço personalizado e caderno de rotas
- 6 Atualidades do Comitê Regional de Turismo da Normandia
- 7 Agenda
- 8 Localização de todas as ofertas
- 9 Agências receptoras, guias, empresas de transportes

PEFC 10-31-3084 / Comité PEFC / Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. / pefc-france.org

Imprimerie GABEL [201711.0191] 02 92 82 99 39

